

V

(Ogłoszenia)

POSTĘPOWANIA SĄDOWE

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI

Wyrok Trybunału (wielka izba) z dnia 4 grudnia 2013 r. — Komisja Europejska przeciwko Radzie Unii Europejskiej

(Sprawa C-111/10) ⁽¹⁾

(Skarga o stwierdzenie nieważności — Pomoc państwa — Artykuł 108 ust. 1 i 2 TFUE — Pomoc przyznana przez Republikę Litewską na zakup gruntów rolnych — Kompetencja Rady Unii Europejskiej — Istniejący system pomocy — Stosowne środki — Nerozerwalny charakter dwóch systemów pomocy — Zmiana okoliczności — Wyjątkowe okoliczności — Kryzys gospodarczy — Oczywisty błąd w ocenie — Zasada proporcjonalności)

(2014/C 45/02)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Komisja Europejska (przedstawiciele: V. Di Bucci, L. Flynn, B. Stromsky i A. Stobiecka-Kuik, pełnomocnicy)

Strona pozwana: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: E. Sitbon i F. Florindo Gijón, pełnomocnicy)

Interwienienci popierający stronę pozwaną: Republika Litewska (przedstawiciele: D. Kriaučiūnas i L. Liubertaitė, pełnomocnicy), Węgry (przedstawiciele: G. Koós, M. Fehér oraz K. Szijjártó, pełnomocnicy), Rzeczpospolita Polska (przedstawiciel: M. Szpunar, pełnomocnik)

Przedmiot

Skarga o stwierdzenie nieważności — Stwierdzenie nieważności decyzji Rady 2009/983/UE z dnia 16 grudnia 2009 r. w sprawie przyznania przez władze Republiki Litewskiej pomocy państwa na zakup państwowych gruntów rolnych w okresie od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 31 grudnia 2013 r. (Dz.U. L 338, s. 93) — Brak kompetencji — Nadużycie władzy — Naruszenie zasady lojalnej współpracy między państwami członkowskimi a instytucjami — Oczywisty błąd w ocenie

Sentencja

1) Skarga zostaje oddalona.

2) Komisja Europejska zostaje obciążona kosztami postępowania.

3) Republika Litewska, Węgry i Rzeczpospolita Polska pokrywają własne koszty.

⁽¹⁾ Dz.U. C 113 z 1.5.2010.

Wyrok Trybunału (wielka izba) z dnia 4 grudnia 2013 r. — Komisja Europejska przeciwko Radzie Unii Europejskiej

(Sprawa C-117/10) ⁽¹⁾

(Skarga o stwierdzenie nieważności — Pomoc państwa — Artykuł 88 ust. 1 i 2 WE — Pomoc przyznana przez Rzeczpospolitą Polską na zakup gruntów rolnych — Kompetencja Rady Unii Europejskiej — Istniejący system pomocy — Przystąpienie Rzeczypospolitej Polskiej do Unii Europejskiej — Pomoc przyznana przed przystąpieniem — Stosowne środki — Nerozerwalny charakter dwóch systemów pomocy — Zmiana okoliczności — Wyjątkowe okoliczności — Kryzys gospodarczy — Oczywisty błąd w ocenie — Zasada proporcjonalności)

(2014/C 45/03)

Język postępowania: angielski

Strony

Strona skarżąca: Komisja Europejska (przedstawiciele: V. Di Bucci, L. Flynn, K. Walkerová i B. Stromsky, pełnomocnicy)

Strona pozwana: Rada Unii Europejskiej (przedstawiciele: E. Sitbon i F. Florindo Gijón, pełnomocnicy)

Interwienienci popierający stronę pozwaną: Republika Litewska (przedstawiciele: D. Kriaučiūnas i L. Liubertaitė, pełnomocnicy), Węgry (przedstawiciele: G. Koós, M. Fehér oraz K. Szijjártó, pełnomocnicy), Rzeczpospolita Polska (przedstawiciele: M. Szpunar i B. Majczyna, pełnomocnicy)